

Nhắc Về Cái Chết

[Tiếng Việt – Vietnamese – فيتنامية]

Abu Zaytune Usman bin Ibrahim

Kiểm duyệt: Abu Hisaan Ibnu Ysa

2013 - 1434

IslamHouse.com

ذكر الموت

« باللغة الفيتنامية »

أبو زيتون عثمان بن إبراهيم

مراجعة: أبو حسان محمد زين بن عيسى

2013 - 1434

IslamHouse.com

Phản Mộ

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ، وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا﴾ النساء: ١

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ﴾ آل عمران: ١٠٢

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا ﴿٧٠﴾ يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا ﴿٧١﴾﴾ الأحزاب: ٧٠ - ٧١

أَمَّا بَعْدُ إِنَّ أصدقَ الحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ وَخَيْرَ الهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ ﷺ وَشَرُّ الأُمُورِ مُحَدَّثَاتُهَا وَكُلُّ مُحَدَّثَةٍ بِدْعَةٌ وَكُلُّ بِدْعَةٍ ضَلَالَةٌ وَكُلُّ ضَلَالَةٍ فِي النَّارِ

Alhamdulillah, mọi lời ca ngợi và tụng niệm đều kính dâng Allah, bày tôi xin tạ ơn Ngài, thành tâm cầu xin Ngài giúp đỡ và tha thứ. Khấn cầu Allah che chở tránh khỏi mọi

điều xấu xuất phát từ bản thân và trong mọi việc làm của bây giờ tôi. Ai đã được Ngài dẫn dắt sẽ không bao giờ lầm lạc và ai đã bị Ngài bỏ mặc sẽ không tìm được đâu là chân lý. Bề tôi tuyên thệ không có Thượng Đế nào xứng đáng được thờ phụng mà chỉ có Allah duy nhất không có cộng tác hay đối tác cùng Ngài và xin chứng nhận Muhammad là nô lệ, là Thiên Sứ, là Rasul của Ngài. **«Hỡi nhân loại! Hãy kính sợ Thượng Đế của các ngươi, Đấng đã tạo hóa ra các ngươi từ một người (là Adam) và từ (Adam) Ngài đã tạo ra người vợ (là Hawwa). Rồi từ (Adam và Hawwa) Ngài đã trải ra khắp thiên hạ rất nhiều đàn ông và đàn bà, vì vậy hãy kính sợ Allah và chớ đoạn tuyệt quan hệ dòng tộc. Quả thực, Allah là Đấng giám sát mọi (lời nói và hành động) của các ngươi.»** Al-Nisa: 1 (chương 4). **«Hỡi những người có đức tin! Hãy thật sự kính sợ Allah và đừng bao giờ chết ngoại trừ các ngươi là người Muslim.»** Ali Imraan: 102 (chương 3). **«Hỡi những người có đức tin! Hãy kính sợ Allah và hãy nói năng cho thật đúng đắn. (Khi làm thế) Ngài sẽ cải thiện mọi hành động của các ngươi và tha thứ cho các ngươi tội lỗi đã phạm. Và ai tuân lệnh Allah và Thiên Sứ (Muhammad) của Ngài thì y đã chiến thắng, một chiến thắng vinh quang.»** Al-Ahzaab: 70 – 71 (chương 33).

Amma ba'd: Thực sự, lời nói chân lý chính là Kinh Sách của Allah và chỉ đạo tốt nhất chính là chỉ đạo của Muhammad ﷺ. Còn điều tồi tệ nhất chính là việc cải biên, cải cách trong tôn giáo, tất cả mọi cải biên, cải cách đó bị xem là Bid-áh, tất cả điều Bid-áh là con đường lạc lối tối tăm và tất cả con đường lầm lạc tối tăm sẽ bị sa vào hỏa ngục.

Quý đạo hữu Muslim thân mến, con người cứ mãi chìm đắm trong lạc thú của cuộc sống, cứ mãi vui chơi, cứ mãi toan

tính và cứ mãi bận rộn với cuộc đời trần gian này, để rồi có một ngày bỗng nhiên, thình lình, xuất hiện một kẻ lạ mặt rất đáng sợ, y giật mình hoảng sợ hỏi: Ngươi là ai? Kẻ lạ mặt bảo: Ta chính là thần chết, ta được lệnh đến rút hồn của ngươi .. và khi y nhận ra kẻ lạ mặt thì sự việc đã an bài, y chẳng làm được gì cả bởi vì:

﴿كَلَّا إِذَا بَلَغَتِ التَّرَاقِيَ ﴿٢٦﴾﴾ [سورة القيامة: ٢٦]

﴿**Không! Khi linh hồn đã lên đến tận xương quai xanh**﴾
(Chương 75 – Al-Qiyamah, câu 26),

Khi linh hồn đã lên đến tận xương quai xanh tức lên đến cổ họng thì con người không còn động đậy được nữa, y chỉ biết dõng mắt theo những người thân của y đang nhón nháo, lo lắng và đau buồn xung quanh mình, có thể đứa con gái nhỏ của y đang khóc la: Ba ơi, đừng bỏ con, ba đừng chết bỏ con, ba hứa sẽ mua đồ chơi cho con mà .. còn người vợ của y không thể nói nên lời vì quá ghen ngào .. mẹ của y nức nở, anh em của y đang đau lòng thương xót cho y .. y nhìn thấy hết, nghe hết nhưng không thể trả lời, .. y biết chắc rằng mình sắp ly biệt, y biết rằng giờ đây không có một thầy thuốc tài giỏi nào có thể cứu giúp được y, y biết tất cả mọi phương cách đối với y giờ đây chỉ là vô nghĩa .. đó là cái kết cuộc phải trải qua của mỗi một con người.

﴿كَلَّا إِذَا بَلَغَتِ التَّرَاقِيَ ﴿٢٦﴾ وَقِيلَ مَنْ رَاقٍ ﴿٢٧﴾ وَظَنَّ أَنَّهُ الْفِرَاقُ ﴿٢٨﴾ وَالتَّقَاتِ السَّاقِ

بِالسَّاقِ ﴿٢٩﴾ إِلَى رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمَسَاقُ ﴿٣٠﴾﴾ [سورة القيامة: ٢٦ - ٣٠]

﴿**Không! Khi hồn lên đến tận xương quai xanh, và có tiếng bảo: Ai là thầy thuốc cứu y đây? Và y nghĩ rằng mình thực sự phải ly biệt, và ống chân này nhập vào ống chân nọ, đưa**

y về với Thượng Đế của Người vào ngày đó﴾ (Chương 75 – Al-Qiyamah, câu 26 – 30).

Linh hồn lìa khỏi xác theo sự di chuyển từ chân lên đỉnh đầu, khi nó lên đến cổ họng thì hai chân của con người không cử động được nữa, đó là ý nghĩa **﴿ông chân này nhập vào ông chân nọ﴾**, hai tay của con người buông xuôi vì con người không thể mang theo được bất cứ thứ gì, tất cả mọi thứ y phải bỏ lại ở trần gian và điều duy nhất mà con người biểu hiện khi linh hồn rời khỏi đỉnh đầu là mắt của y sẽ nhìn lên dõi theo sự ra đi của linh hồn.

Quý đồng đạo thân thân hữu,

Cái chết là điều hiển nhiên của mỗi một con người, nó là quy luật mà Allah đã định cho chúng ta không ai có thể cưỡng lại được.

﴿كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ﴾ (سورة آل عمران : ١٨٥)

﴿Mỗi linh hồn đều phải nếm cái chết.﴾ (Chương 3 – Ali ‘Imaran, câu 185).

Quý đồng đạo Muslim thân hữu,

Chúng ta ai cũng phải chết, bởi vì chúng phải quay trở lại với Allah để trình diện Ngài, nhưng sự trở lại của chúng ta như thế nào? Chúng ta chết ra làm sao, trong tình trạng nào, trường hợp nào? Đó là điều chúng ta phải luôn nghĩ tới và cần quan tâm.

Có một cậu thanh niên bị trúng một viên đạn do bắn nhầm, viên đạn trúng vào ngay tim, cha mẹ cậu cố gắng đưa cậu vào bệnh viện bằng xe cứu thương, trên đường đến bệnh viện, cậu mỉm cười nhìn cha mẹ và nói: Cha mẹ đừng buồn, đừng lo lắng, cũng đừng cố gắng đưa con vào bệnh viện, sẽ không có kết quả gì đâu, con chết rồi, bởi vì con đang ngửi thấy mùi hương của Thiên Đàng. Rồi cậu thanh niên được đưa đến bệnh viện, được đưa vào phòng cấp cứu, các bác sĩ được qui tụ lại để cấp cứu cho cậu, nhưng cậu thanh niên mỉm cười và nói: Các người đừng làm gì hết, các người không thể cứu sống tôi đâu, vô phương thôi, tôi thực sự đã chết rồi, bởi vì tôi đang ngửi thấy mùi hương của Thiên Đàng ..

﴿إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ﴾ [سورة الزمر: ٣٠]

«Quả thật, Ngôi phải (Muhammad) chết và họ cũng đều phải chết» (Chương 39 – Azzumar, câu 30).

Quý đồng đạo thân hữu, tất cả mỗi người chúng ta đều sẽ phải chết, nhưng khi nào, bao giờ và ở đâu thì không ai biết, do đó, chúng ta phải luôn ở trong tư thế chuẩn bị và sẵn sàng.

﴿وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّاذَا تَكْسِبُ عَدًّا وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ﴾

[سورة لقمان: ٣٤]

«Và không một linh hồn nào biết rõ vật gì y sẽ kiếm được vào ngày mai; và không linh hồn nào biết được đâu là mảnh đất mà y sẽ chết.» (Chương 31 – Luqman, câu 34).

Quý đồng đạo thân hữu, đã biết bao nhiêu người chết trong tình trạng bất tuân Allah, chết trong tình trạng làm điều

tội lỗi với Ngài. Tuy nhiên, họ vẫn ung dung, vẫn thản nhiên sống một cách vui vẻ, không hề lo sợ cho cuộc sống của họ ở Đời Sau mặc dù họ thường bỏ bê dâng lễ nguyện Salah, ăn tiền Riba, buôn bán gian lận, họ không làm điều thiện, không bố thí cho người nghèo, không nuôi ăn trẻ mồ côi, có người tội ngày chỉ biết chìm trong men say của rượu, mê man trong chất kích thích, để rồi khi đối diện với cái chết thì họ mới biết hối hận.

﴿حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَحَدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ رَبِّ ارْجِعُونِ ﴿٩٩﴾ لَعَلِّي أَعْمَلُ صَالِحًا فِيمَا تَرَكْتُ﴾ [سورة المؤمنون: ٩٩، ١٠٠]

﴿Mãi tới khi một trong số chúng đối diện với cái chết thì y sẽ lạy lục than xin: “Ôi Thượng Đế của bề tôi, xin Ngài cho bề tôi quay lại trần thế, hy vọng rằng bề tôi sẽ làm việc thiện và ngoan đạo mà bề tôi đã bỏ mất”﴾. (Chương 23 – Al-Mu’minun, câu 99, 100).

Giờ đây, những kẻ tội lỗi, những kẻ không làm điều thiện và ngoan đạo mới hối hận và cầu xin Allah được quay lại trần gian một lần nữa để làm lại. Nhưng chắc chắn nếu Allah cho họ quay lại trần gian thì họ cũng sẽ chứng nào tật nấy, chẳng phải trên thế gian họ đã từng hứa với Ngài rất nhiều và rất nhiều, họ nói: nếu Allah cho bề tôi khỏi bệnh bề tôi sẽ ngoan đạo, bề tôi sẽ cố gắng làm điều thiện, .. nếu Allah cho bề tôi thoát nạn bề tôi hứa sẽ sám hối không uống rượu nữa, .. nếu và nếu nhưng cuối cùng họ vẫn không tuân lệnh Allah.

﴿كَلَّا إِنَّهَا كَلِمَةٌ هُوَ قَائِلُهَا وَمِن وَرَائِهِم بَرْزَخٌ إِلَى يَوْمِ يُبْعَثُونَ ﴿١٠٠﴾﴾ [سورة المؤمنون: ١٠٠]

﴿**Không. Đó chỉ là lời nói trên môi. Rồi trước mặt chúng sẽ làm một bức màn vô hình ngăn cách chúng với trần thế cho đến Ngày chúng sẽ được phục sinh trở lại.**﴾ (Chương 23 – Al-Mu'minun, câu 100).

Quý đồng đạo Muslim thân hữu,

Hãy kính sợ Allah mà luôn giữ gìn bản thân mình cho tốt, bởi cái chết đến rất bất chợt, rất đột ngột và không thể ngờ được. Có người chết trong lúc đang Sujud, có người chết trong lúc đang ngồi đọc Qur'an, có người chết trong lúc đang đi làm từ thiện, có người chết khi đang tụng niệm tưởng nhớ đến Allah, .. đây là những người sẽ gặp được ân phúc vì họ chết trong lúc tuân lệnh Ngài và đang cố làm Ngài hài lòng; ngược lại với những người này, có người chết trong lúc đang uống rượu, có người chết trong lúc đang tiêm chích ma túy, có người chết trong lúc đang đi làm những điều tội lỗi, .. những người này sẽ là những người bất hạnh vì họ sẽ phải chịu sự phẫn nộ của Allah.

﴿أَفَنَجْعَلُ الْمُسْلِمِينَ كَالْمُجْرِمِينَ ﴿٣٥﴾ مَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ﴿٣٦﴾﴾ [سورة

القلم: ٣٥، ٣٦]

﴿**Há TA (Allah) sẽ đối xử với những người Muslim giống như những kẻ tội lỗi hay sao? Làm sao các người lại phân xử như thế được chứ?**﴾ (Chương 68 – Al-Qalam, câu 35, 36).

Quý đồng đạo Muslim thân hữu,

Chúng ta hãy cùng suy ngẫm về hai cái chết sau đây của hai người trong hai tình trạng hoàn toàn khác biệt nhau.

Người thứ nhất, đó là một người đàn ông Muslim giàu có đi du lịch đến một xứ sở của người Kafir, anh ta thuê một khách sạn sang trọng để vui chơi và nghỉ mát ở đó. Vào một buổi sáng, một nhân viên lao công khách sạn phát hiện xác chết của anh ta trong nhà vệ sinh ngay tại bồn cầu khi người lao công này đang quét dọn phòng. Người đàn ông chết trong tư thế rất lạ, tư thế của người đàn ông này là đang quì úp mặt vào trong bồn cầu, trên tay trái đang cầm một chai rượu. Theo kết quả giám định, nguyên nhân dẫn đến cái chết là do người đàn ông này đã uống quá nhiều rượu và bị ngộ độc rượu, và việc anh ta chết tại bồn cầu là do anh ta đi nôn mửa trong đó.

Người thứ hai, đó là một cậu thanh niên Muslim. Vào đêm thứ hai mươi bảy của tháng Ramadan, cậu ta đến Masjid Nabawi của Nabi dâng lễ nguyện Salah Qiya-mul-layl cùng với Imam, vào Rak'at cuối cùng, trong lúc Sujud thì cậu ta không ngồi dậy nữa, mọi người cho Salam xong nhưng cậu ta vẫn cứ trong tư thế Sujud, cậu ta đã ra đi, cậu ta đã ra đi trình diện Allah trong lúc đang Sujud.

Subha-nallah, cũng đều là những cái chết, cũng đều là sự ra đi, nhưng một người thì chết trong lúc làm điều Haram và chết trong bộ dạng thấp hèn và dơ bẩn, không những trong nhà vệ sinh mà còn úp mặt xuống bồn cầu một nơi bẩn thỉu, còn người kia thì ra đi trong sự ngoan đạo và phục tùng Allah, y chết trong tư thế cao đẹp: đó là sujud phủ phục Allah, tại một nơi thiêng liêng: Masjid – ngôi nhà của Allah và vào thời khắc ân phúc: đêm hai mươi bảy của tháng Ramadan, một trong những đêm được cho là đêm có cơ hội của đêm định mệnh Qadr tốt hơn một ngàn tháng.

Có diễm phúc nào tốt hơn khi chúng ta trở về với Allah trong lúc chúng ta cúi đầu quỳ lạy Ngài!

Có bất hạnh nào tồi tệ hơn khi chúng ta trở về với Ngài trong lúc chúng ta đang vui chơi tội lỗi, bất tuân Ngài!

﴿قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ كَذَبُوا بِلِقَاءِ اللَّهِ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتْهُمْ السَّاعَةُ بَغْتَةً قَالُوا
يَحْسِرَتْنَا عَلَىٰ مَا فَرَّطْنَا فِيهَا وَهُمْ يَحْمِلُونَ أَوْزَارَهُمْ عَلَىٰ ظُهُورِهِمْ أَلَا سَاءَ مَا
يَزِرُونَ ﴿٣١﴾ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَعِبٌ وَلَهُمْ وَلِلدَّارِ الْآخِرَةِ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ يَتَّقُونَ أَفَلَا
تَعْقِلُونَ ﴿٣٢﴾﴾ [سورة الأنعام: ٣١، ٣٢]

«Quả thật, sẽ bị thua thiệt những ai phủ nhận việc gặp gỡ Allah, mãi cho tới khi giờ tận thế đột ngột xảy đến cho họ thì họ mới than thân: “Ôi thật khổ thân chúng tôi về điều chúng tôi thường lơ đãnh”, và họ mang trên lưng gánh nặng tội lỗi của họ, họ gánh nặng tội lỗi thật xấu xa. Và cuộc sống trần tục này chỉ là trò chơi và giải trí, quả thật cuộc sống Đời Sau mới thực sự tốt nhất dành cho những người ngoan đạo kính sợ Allah. Há các người không hiểu điều đó ư?» (Chương 6 – Al-An’am, câu 31, 32).

بَارِكْ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ
الآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ، أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ لِي وَلَكُمْ وَلِكَافَّةِ
الْمُسْلِمِينَ مِنْ كُلِّ ذَنْبٍ فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْعَفُورُ الرَّحِيمُ

Cầu xin Allah ban niềm may mắn trong Thiên Kinh Qur'an vĩ đại cho tôi và cho mọi người, xin Ngài nâng cao địa vị của tôi và mọi người qua những câu kinh và lời tán

dương sáng suốt. Tôi nói ra những lời này rồi cầu xin Allah tha thứ tội lỗi cho tôi, cho mọi người và cho tất cả người Muslim. Cho nên, hãy cầu xin Allah tha thứ đi, quả thật Ngài là Đấng vô cùng độ lượng vô cùng khoan dung.

Phần Hai

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى
عَبْدِهِ وَرَسُولِهِ وَأَمِينِهِ عَلَى وَحْيِهِ، وَصَفْوَتِهِ مِنْ خَلْقِهِ، نَبِيِّنَا وَإِمَامِنَا وَسَيِّدِنَا
مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، وَعَلَى أَصْحَابِهِ، وَمَنْ سَلَكَ سَبِيلَهُ، وَاهْتَدَى بِهِدَايِهِ إِلَى يَوْمِ
الدِّينِ، أَمَّا بَعْدُ:

Mọi lời ca ngợi, tạ ơn đều kính dâng Allah Đấng chúa tể của vũ trụ và chắc chắn kết quả tốt đẹp sẽ thuộc về nhóm người biết kính sợ. Cầu xin Ngài ban bình an và phúc lành đến cho bè tôi, cho Rasul xuất sắc về sứ mạng, vị tốt

đẹp nhất trong nhân loại, vị Nabi, vị Imam, vị dẫn đầu của chúng ta Muhammad con trai ông Abdullah, cho tất cả bằng hữu của Người, cho những ai bước trên đường lối của Người, bám theo chỉ đạo của Người cho đến ngày tận thế. Và sau nữa:

Quý đồng đạo Muslim thân hữu,

Con người chúng ta sống trên thế gian này, dù có khác nhau về địa vị cấp bậc, về tiền tài và quyền qui, dù là con của vua, dù là nhân vật nổi tiếng, dù là kẻ giàu có và quyền lực đến mấy thì cuối cùng cũng chỉ là một xác không hơn không kém, đều sẽ bị thổi rửa như nhau trong ngôi mộ.

Quý đồng đạo Muslim thân hữu,

Cái chết đến với con người, nó không phân biệt người giàu hay nghèo, già hay trẻ, bệnh tật hay khỏe mạnh, nó chỉ đến theo lệnh của Allah, không trễ cũng không sớm dù chỉ là một khoảnh khắc. Chúng ta chớ đừng tưởng chúng ta đang khỏe mạnh, đang còn trẻ thì cái chết không đến với chúng ta. Chẳng phải có biết bao nhiêu người đã chết trong lúc còn rất khỏe mạnh và rất trẻ đó sao?!

Quý đồng đạo Muslim thân hữu,

Chúng ta hãy thật kính sợ Allah và hãy luôn nghĩ tới cái chết, chúng ta hãy thương yêu bản thân mình đừng để bản thân mình chết trong sự phẫn nộ và giận dữ của Allah.

Chúng ta hãy luôn chuẩn bị và sẵn sàng cho sự ra đi, bởi vì:

﴿وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّاذَا تَكْسِبُ عَدًّا وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ﴾

[سورة لقمان: ٣٤]

«**Và không một linh hồn nào biết rõ vật gì y sẽ kiếm được vào ngày mai; và không linh hồn nào biết được đâu là mảnh đất mà y sẽ chết.**» (Chương 31 – Luqman, câu 34).

Quý đạo hữu Muslim thân mến, hãy cầu xin bình an và phúc lành cho Nabi Muhammad, đây là sắc lệnh của Allah phán truyền:

﴿إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ

وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾﴾ [الأحزاب: ٥٦]

«**Quả thật, Allah và Thiên Thần của Ngài cầu xin bình an và phúc lành cho Nabi, hỡi những người có đức tin hãy cầu xin bình an và phúc lành cho Người cho thật nhiều.**» Al-Ahzaab: 56 (chương 33), và Nabi ﷺ có nói:

((مَنْ صَلَّى عَلَيَّ وَاحِدَةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ عَشْرًا))

“**Ai cầu xin phúc lành cho Ta một lần sẽ được Allah ban cho mười lần.**” Hadith do Muslim ghi lại.

عِبَادَ اللَّهِ: ﴿إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩٠﴾﴾ [النحل: ٩٠], وَأَوْفُوا بِعَهْدِ اللَّهِ إِذَا عَاهَدْتُمْ وَلَا تَنْقُضُوا الْأَيْمَانَ بَعْدَ تَوْكِيدِهَا وَقَدْ جَعَلْتُمُ اللَّهَ عَلَيْكُمْ كَفِيلًا إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا تَفْعَلُونَ، وَأذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ

الْجَلِيلَ يَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.

Hỡi anh chị em Muslim! **«Quả thật, Allah ra lệnh thi hành nền công lý, làm nhân đức và bố thí (giúp đỡ) bà con ruột thịt, đồng thời cấm làm mọi điều ác, tội lỗi và bất công. Ngài dạy bảo các người như thế để may ra các người lưu nhớ (đến phúc và tội)»** Al-Nahl: 90. Hãy thực hiện mọi giao kèo mà mọi người đã cam kết với Allah, cũng chớ hủy bỏ lời thề sau khi đã khẳng định trong khi Allah đã ban cho mọi người quyền cai quản, quả thật Allah thấu hiểu mọi điều các người làm. Hãy tưởng nhớ Allah Đấng Vĩ Đại, Đấng Cao Quý đi sẽ được Ngài nhớ đến các người, hãy tạ ơn Allah với những hồng ân đã ban tặng sẽ được Ngài thêm cho và lời tưởng nhớ Allah thật vĩ đại Allah am tường mọi hành động của các người.